



• **Lucchetto a combinazione numerica predefinita**

Per aprire il lucchetto, procedere come segue:

1. Regolare la combinazione numerica indicata attraverso i cavalieri delle rotelle di regolazione del lucchetto
2. Quando i cavalieri si trovano nella posizione indicata, è possibile aprire il lucchetto.
3. Anche per chiudere il lucchetto, i cavalieri devono essere allineati nella combinazione numerica indicata. Per bloccare il lucchetto, spostare i cavalieri in una posizione qualsiasi.



FUXON
ALL AROUND YOUR BIKE...

**Bedienungsanleitung für
Kabel-Zahlenschloss /
Manual for Cable combination
lock / Gebruiksaanwijzing
Kabel-Cijferslot /
Mode d'emploi Antivol câble
à chiffres / Istruzioni
per l' uso Lucchetto con cavo**

Art. Nr. 051-31195



• Schloss mit vorgegebener Zahlenkombination

Um das Schloss zu öffnen, gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Stellen Sie die angegebenen Zahlenkombination mit den Reitern der Einstellräder am Schöss ein
2. Befinden sich die Reiter in der angegebenen Position, lässt sich das Schloß öffnen.
3. Auch zum schließen des Schlosses müssen sich die Reiter der Einstellräder zunächst in der angegebenen Zahlenkombination befinden. Um das Schöss zu verriegeln verstellen Sie die Reiter in eine beliebige andere Position.



• Slot met voorgegeven cijfercombinatie

Om het slot te openen, ga dan a.u.b. zoals volgt voor:

1. Stel de aangegeven cijfercombinatie met de ruiters van het instel wieltje aan het slot in
2. Bevind zich de ruiter in de aangegeven positie, laat het slot zich openen.
3. Ook voor het sluiten van het slot moeten zich de ruiter van de instel wieltjes vooreerst in de aangegeven cijfercombinatie bevinden. Om het slot te vergrendelen, verstel de ruiter in een willekeurige andere positie.



• Lock with preset number combination

To open the lock, please follow the steps below:

1. Dial the combination wheels to the preset number combination
2. You can open the cable when the combination wheels are in the designated position
3. In order to close the lock, the combination wheels have to be in the designated position. The lock is locked if the combination wheels are dialed in any other position.



• Serrure avec code préprogrammé

Pour ouvrir la serrure, procédez comme suit:

1. Formez le code indiqué à l'aide des cavaliers sur les molettes de la serrure.
2. Dès que les cavaliers se trouvent dans la position indiquée, la serrure peut être déverrouillée.
3. Pour verrouiller la serrure, les cavaliers sur les molettes doivent se trouver d'abord dans la position du code préprogrammé, ensuite tournez les cavaliers dans n'importe quelle autre position.